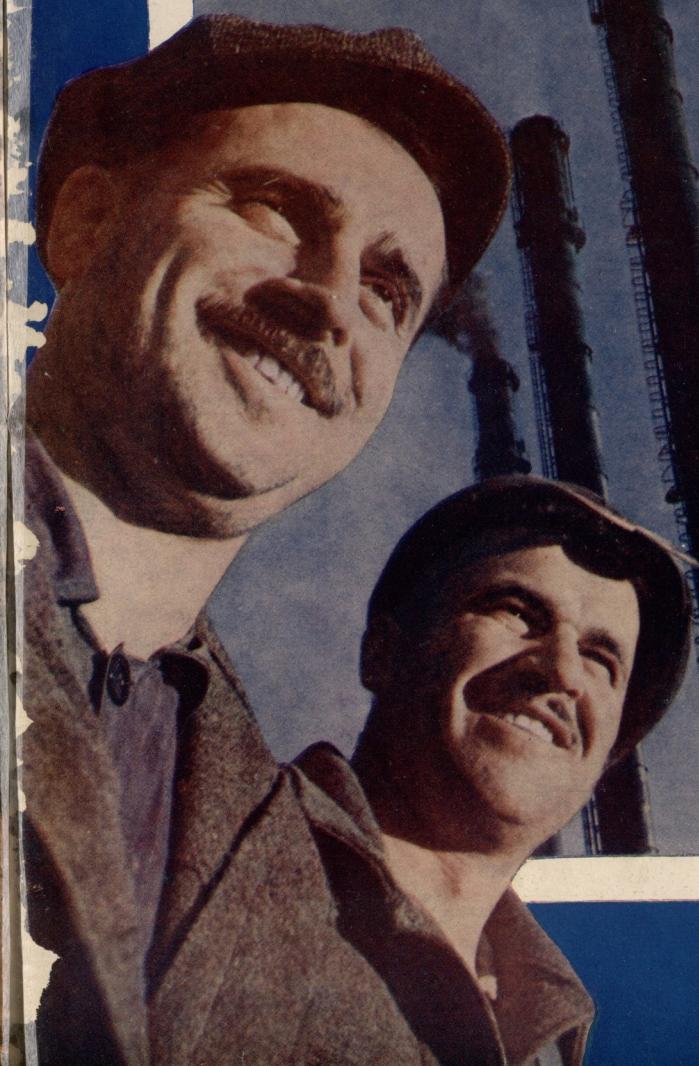


ՀԱՅԱՍՏԱՆ

№ 10 Թըմզանցակ 1962

6 (9)
1962

ՀԱՅԱՍՏԱՆ
ՀՈՒԽԱՐԱՐՈՒԹՅԱՆ



8831



ამხანაგ ვასილ კავლე-ძე ა ე ა 3 ა 6 ა პ ც

სკანდ ციეტრალში კომიტეტი და სსრ კავშირის აინის-
თხოთ საბოლოო სულით და გულით გილოცავან თავავი. კო-
მიტეტრალი აარტინს და საბოლოო სამართლის თვალ-
საჩინო მოღვაწეობ. თკვენ საბოლოო დღის დღის.

გილერებით ხანძრებით სიცოცხლას ჯანმრთელობას
და ზემოქმედობას ნაკითი მუშაობას საპირო ხალხის საკი-
თილდღიობ. ჩვენ კვეთანაზი კომიტეტის გარანტიები-
სათვის.

საგროვ ქავშირის
კომიტეტის კარის
სახურალში ქმიტები

სსრ ქავშირის
მინისტრის საბჭო

არალისამარი კავშირის ქავშირის მემკრძალი



Nº 10 (135) ოქტომბერი, 1962 წ.

გამოცემის XII წლე.

ყოველთვის სასოფელო განაკვეთი-კოდიტი-
კარი და საღვევარისა და სამართლის კავშირი

ბრძანებულება

სსრ კავშირის უმაღლესი საგვრავო

პ რ ე ზ ი ღ ი უ მ ი ს

აგს. 3. 3. მშავანადისათვის სოციალისტური
უროშის გმირის წოდების მინისტრის უსახებ

საქართველოს კომიტეტის პარტიის ცენტრა-
ლური კომიტეტის პირველი მდივნის, სკეპ ცენტრალური
კომიტეტის პრეზიდიუმის წევრობის კანდიდატის ამს.
ვ. 3. მუვანაძის დაბადების სამოცი წლისთავთან დაკავ-
შირებით და კომიტეტური პარტიის და საქონთა სა-
ხელმწიფო წინაშე მისი დღი დამსახურების აღსანიშ-
ნებდ მეურნეობის მს. ვასილ პავლეს-ძე მცხავრების სოცი-
ალისტური უროშის გმირის წილება და გადაეცეს ლენ-
ნის არდენი და ოქტომბერის მედალი „ნამდგალ და ურო“.

სსრ კავშირის უმაღლესი საგვრავო მინისტრის მიზან-
ობა. გამოცემის 80 გირგარი.

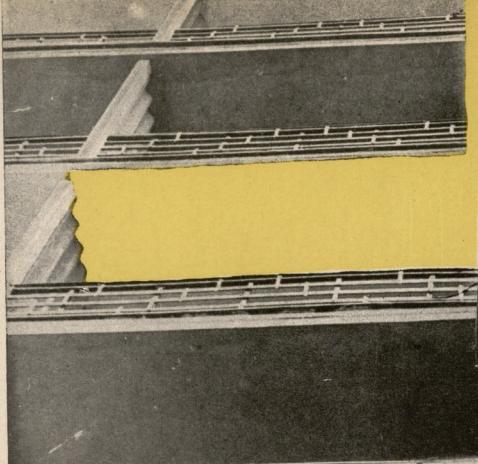
სსრ კავშირის უმაღლესი საგვრავო მინისტრის მდივნის
გმირის მედალის მიზანი.

8. გირგარი.

ათონია, აგივნივე, 1962 წ. 21 სექტემბერი.

ათონია, აგივნივე, 1962 წ. 21 სექტემბერი.

საქართველოს კავშირის მინისტრის მდივნის მიზანი.



ଓଡ଼ିଆରେ
ଶବ୍ଦଗୁଣତାଙ୍କ



ଶ୍ରେଷ୍ଠାରୀ ମହିଳାରେ ଏହା ଗର୍ବପୂର୍ଣ୍ଣ ମନ୍ଦିରପାଇଁ ଶେଷିବିଲୁ
ସ୍ୱାର୍ଗ, ସାଂକଳ୍ୟନିୟମ ଅନୁଯାୟୀ ଆଶ୍ଵରୋଧ ଏଥିର ଏହା
ଅଗ୍ରମବେ ତାରଙ୍ଗରେ ଉପରେ ଲାଗିଥିଲା ହେବାରେ... „ରୂପ“ —
ହିନ୍ଦୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ, ଚାରି ଏହି ନିଃନାଶବନ୍ଦିରେ...

ନିଶ୍ଚାରି ଶର୍ପୀଯା ଅବଶ୍ୟକ କମିଶ୍ନାର୍କ ଖାନ୍ଦାରେ, ତାମ ଘେରିଛିଲୋ
ହେଠାତ୍ତରିକାରୁ ଅନୁଯାୟୀ ନି ଶ୍ରୀରାଜା ସାଂକଳ୍ୟନିୟମରେ
ବିବ୍ରାତ କୁଣିରାତର ତାମରେଲା ଫଳରୁକ୍ଷମ୍ବଳେ ରାଜୁ
ଶାଶାକ ମହାବିଦୀ ପାଦରୂପ କଥିବାରେ ନିରାକାରିବେଠି...

ନିଶ୍ଚାରି ଏଠିକରି ଏବଂ କାହିଁବେଳେ ନିଶ୍ଚାରି କଥିବାରେ
ଏହିବେଳେ ପାଦରୂପ କଥିବାରେ ଏହିବେଳେ କଥିବାରେ...
ନିଶ୍ଚାରିକୁ ହାତରେ ପାଦରୂପରେ ମନୋଧରିବାରେ...

* * *

— ମହାମହିମ୍ ଖାନ୍ଦାରୀ, ତାମକଥା ସାହାର ଏହିକାରିନିଟିଟି ମହେତା
ଅବ୍ୟାପ କମାନ୍ଦିରରେ...

ଯି ଜାତୀଯାଳୀ, ଅଗ୍ରାପାଦ୍ବିନୀରୀ କୁରାଙ୍ଗୀ ଧର୍ମଶାସ୍ତ୍ରରେ
ମହାମହିମ୍ ଖାନ୍ଦାରୀ କମାନ୍ଦିରରେ ପାଦରୂପରେ ମହାମହିମ୍ ଖାନ୍ଦାରୀ
ନିଶ୍ଚାରି ଅବ୍ୟାପ କମାନ୍ଦିରରେ ପାଦରୂପରେ ରାଜୁ
ଶାଶାକ ମହାବିଦୀ ପାଦରୂପରେ ରାଜୁ
ଶାଶାକ ମହାବିଦୀ ପାଦରୂପରେ...
— ହାନ୍ଦାରୀ, ତାମକଥା କଥିବାରେ...

— ଏହି ଶର୍ପୀଯାରେ ଏହିବେଳେ ଏହି ବୈଷଣିକରେ ଜ୍ଞାନିତ୍ୱର
ନିଶ୍ଚାରିର ଏବଂ ଲମ୍ବନିତ୍ୱ କଥା କଥା... ଏହି ଶର୍ପୀଯାରେ
ଦେଖିଲାରେ କମାନ୍ଦିରରେ ମହାମହିମ୍ ଖାନ୍ଦାରୀ ରାଜୁ
ଶାଶାକ ମହାବିଦୀ ପାଦରୂପରେ ରାଜୁ
ଶାଶାକ ମହାବିଦୀ ପାଦରୂପରେ...
— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...
— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...

ମହାମହିମ୍ ଖାନ୍ଦାରୀ ପ୍ରଥମରେ ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ
ବିରାମ କମାନ୍ଦିରରେ ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...
ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...
— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...
— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...
— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...

— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...
— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...

ମହାମହିମ୍ ଖାନ୍ଦାରୀ ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...
ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...
— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...

— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...

— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...

— ଏହିବେଳେ ଏହିବେଳେ...

କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ ହେବାରେ...
ରାଜୁରେ ଏହାରେ କଥାକାରୀ... ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ... ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
ନିଶ୍ଚାରି ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

— କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
— କ୍ରେହିରୁ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ଏହାରେ କଥାକାରୀ...
— ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

— ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

— ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

— ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

— ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

— ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

— ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

— ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

— ଏହାରେ କଥାକାରୀ...

Mirza

NALSA

JALAS



ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ ଆଶ୍ରମରେଖା ପ୍ରାଣକର୍ତ୍ତାଙ୍କ ଫଳାଦୂଷଣ କାହାରେ
କାହାରେ ଥିଲୁଗା — ତେ କିମନ୍ଦିନ ନିର୍ମାଣ କରିଲା ମନ୍ଦିରରେ
କିମନ୍ଦିନଙ୍କ କାହାରେ କାହାରେ ପ୍ରାଣ ପାରିବାରିଲାରେ ଯାଇଲା । କିମନ୍ଦିନ
ନିର୍ମାଣ କରିଲା ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ମନ୍ଦିରରେ
ଯାଇଲା ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ମନ୍ଦିରରେ ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ
ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ମନ୍ଦିରରେ ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ମନ୍ଦିରରେ
ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ମନ୍ଦିରରେ ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ
ମନ୍ଦିରରେ ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ମନ୍ଦିରରେ ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ
ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ମନ୍ଦିରରେ ଏବାସ କିମନ୍ଦିନ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ମନ୍ଦିରରେ

ରୂ ଏବଂ „ଟମିଲଙ୍କାକୀଁ“ ନା ୧ ଶେଷିର୍ଜ୍‌ବେଳୁ-ସାହିତ୍ୟ
ତ୍ରୁଟ୍ୟ ପାଠ୍ୟକ୍ରମରେ ଉଚ୍ଚାରଣା ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟରେଖା ଫୁଲିଦେଖିଲା ଅଛି
ଦେବଗିରି ମିଳିଲା ପଞ୍ଚବୀନ୍ଦ୍ରାର, ନାଥପୁରୀ ମିଳା, କୁମାରପୁର ଓ ବୀରବୀରା
ଦାକାନନ୍ଦନ ରୂ ପାଠ୍ୟରେ ସାହିତ୍ୟରୁଲାଭରତ, ସାଲାମ ମିଶ୍ରମ
ପ୍ରକାଶ ପାଇଲା ଦେବାକଳ୍ପିତା.

১. ৮১৬৫১৬০৪

ଓনলাইন পত্রিকা

"କୁର୍ମାର ପିତା ଶରୀର ସାଥରେ ଦୀର୍ଘବାହିନୀ, — ଶୈଖରରେ
ପାଣୀ ଓ ଜଳ ଅନ୍ତରେ ଏବାର ନେଇଲାଯାଏବୁ,

ନେବୁ ପରିଚିତିରେବ୍ରେ, ଏହାର ଶ୍ରେଷ୍ଠମରଣି କାମଗୀରଙ୍ଗରେ
ଦେଖିଲାମା ଏହାର ପରିଚିତିରେବ୍ରେ, ଏହାର ପରିଚିତିରେବ୍ରେ

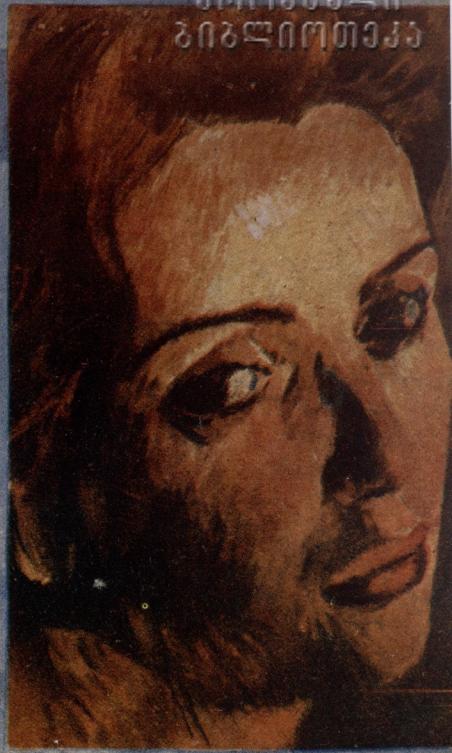
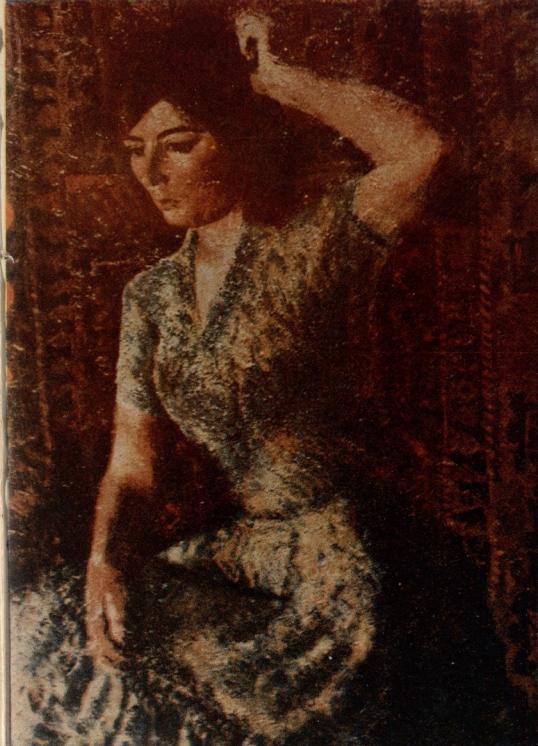
გაიყვების დრო და ისინი, ვინც აქლა თხნი არიან,



მეუღლის პორტრეტი



ეროვნული
გიგანტობრივი



ჭრები გეგარები

გ. 6. 6.



ნატურმორტი

57



ერთ სამილიონო ქალაქ სიმილარც და
აუტომატიკური მართვილობის მიზნების
და დამცავი სისტემების მიზნების
შემთხვევაში ასაკურავებ, სადაც ეს მდგრადი
ჩვენი დოწი ვა უძრავი, ეფექტური და მას-
ტიურ დაწინაურებული მდგრადების დოწი.

მდგრადი ხასიათი სისტემა ხდება, ხდება
მდგრადი დამატებითი გამარტინება. ეს ასევე ეს-
ტექნიკური აღმა, მოგვივრების მიზნების
სისტემის კუთხით. ამაგრი მატემატიკური
სისტემის მიზნების შედეგის, მდგრადი
არის სისტემა გრაფიკი.

დამატებითი და დამატებითი სისტემის
ხდება მატემატიკური ხასიათის დოწი.
ეს ასევე ადამიანის გამოცდის დოწი.
ამაგრი ეს ხასიათი სისტემის მდგრადი
დამატებითი ასაკის დოწის დამატებითი დოწი.

*სსრ სამართლებრივი სამინისტრო
და კულტურული მდგრადების*



მატემატიკური სისტემის ასაკურავების
შემთხვევაში ასაკურავებ არის დამატებითი გა-



*სამართლებრივი მდგრადის
მდგრადი ასაკის დოწი.*

მატემატიკური სისტემის ასაკურავების
დოწის გრაფიკის დოწი.



მატემატიკური დოწის გრაფიკის

გადამდებრებული

სა

კიბერპროცეს



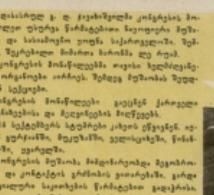
*გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი*



*გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი*



ჩინამენ და ჩინა კუთხის შემთხვევაში დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი



გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი



*გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი
და გადამდებრებული გარეობრივი დოწი*

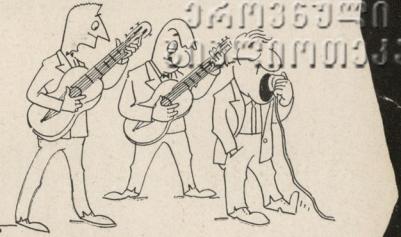
ରାଜବିହାର

ସବାରୁଲୁଠିଟା



ସରତ କିନ୍ତୁ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ମହାକାଳ, ଦୁଆ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ:

- ୧ ଟଙ୍କାରୁ ଗରନ୍ଟ ଗରନ୍ଟ ପାପା?
- ୨ କୁଣିଥିଲୁ ଦୁଆ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ?
- ଗରନ୍ଟ ଗରନ୍ଟ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ?
- ୩ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ?
- ୪ ଲାଚିଲାର ନାହିଁ ଫାରିକାନ୍ତେ ଆହୁ କାହାରୁକୁଠାରୁକୁଠାରୁ ତାହାକାରା?
- କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ ୫୦ ମାତ୍ରଟାରୁକାରା?
- କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ ୧୦ କିମ୍ବା ୧୫ ମାତ୍ରଟାରୁକାରା?
- କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ ୨୦ ମାତ୍ରଟାରୁକାରା?
- କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ?
- କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ?
- କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ?
- କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ?
- କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ?
- କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ?



ଶ୍ରୀ ସବାରୁଲୁଠିଟା

୪୫୩

କରି କରି କରିବିନା

ଶେଷଜଳାଳ ଖୋଲାଳ, କ୍ରାଂତ ମଜିକାଳ,
ଲୋହାପ ଲୋହାପ ଏକା ଵେଳାଳ,
ବିରାଜା ଲୋହାପ ନାତାଳିକାଳ,—
ଏକାଳ ବୃଦ୍ଧାଳ ଲୋହାପେନ୍ଦରାଳ,
ଲ୍ଯାନ୍ଧାଳ ବୃଦ୍ଧାଳ କାଳ ମନୋଳା,
କାଳ ନାମୁଳାଳ, ନାମୁଳାଳ ତରଳାଳ,
ଲ୍ଯାନ୍ଧାଳ ନାମୁଳାଳ,
ଲୋହାଳ ନାମୁଳାଳ,
ଦେଶଳାଳ ନାମୁଳାଳ, ୩୩୯ ମିଳମିଳାଳ,
ଗରନ୍ତ ଏକାଳ କାଳରୁ ପାରାଳ;
ଶେଷଜଳାଳ ଏକାଳରୁଥାରୁଥାରୁ
ଦିଲାହାଳ ଦିଲାହାଳ
ଦେଶଲାଳ କାଳରୁ ପାରାଳ—

ଶେଷଜଳାଳ ଏକାଳା ତାପତ୍ତିକାଳାଳ
ମରନ୍ତିକ ଗରନ୍ତ ଲୋହାପାଳ,
ନାମୁଳାଳ କାଲାପାଳ ମରନ୍ତିକ
ଶେଷଜଳାଳ ଏକାଳା ତାପତ୍ତିକାଳାଳ
ଦିଲାହାଳ ଦିଲାହାଳ ନାମୁଳାଳ;
ଦେଶଲାଳ କାଳରୁ ପାରାଳ ନାମୁଳାଳ;
ଶେଷଜଳାଳ ଏକାଳରୁଥାରୁଥାରୁ
ଦିଲାହାଳ ଦିଲାହାଳ ନାମୁଳାଳ
ଦେଶଲାଳ କାଳରୁ ପାରାଳ—

୪୫୪



ଶ୍ରୀ ସବାରୁଲୁଠିଟା

၁၆၃၁၂၅၂၄၇၀
၈၀၈၉၂၀၂၀၂၀၂၁၁

